

Zeitschrift: Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

Herausgeber: Schweizerische Verkehrszentrale

Band: - (1944)

Heft: 10

Artikel: Der Dreiklang der Landschaft an Untersee und Rhein

Autor: K.S.

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-779182>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 30.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

DER DREIKLANG

*der Landschaft
an Untersee und Rhein*

Spät wurde die Schönheit der Alpen, früh schon der Liebreiz von Untersee und Rhein entdeckt. Bereits im Mittelalter haben Mönche das Lob dieser See- und Flußlandschaft gesungen. Ein besonderer Sinn für Naturschönheit und Naturgenuß muß — wenige Einsiedler abgerechnet — die



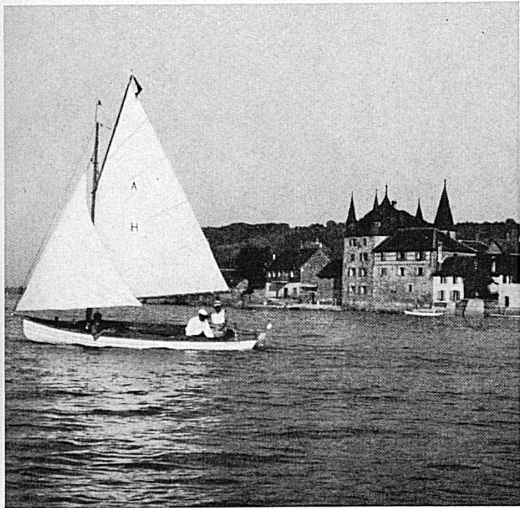
alten Kutenmänner und Klosterleute ausgezeichnet haben. An See und Rhein wählten sie die herrlichsten Punkte für ihre klösterlichen Siedlungen. Alle Klöster und Klösterlein überstrahlte der Ruhm der Reichenau. Zartfromme lateinische Gesänge, deren Liebreiz mehr als tausend Jahre überdauert hat, verdanken der Inselabtei ihr Entstehen, dieser hochberühmten Kultstätte des Glaubens, der Wissenschaften und der schönen Künste. Schönheitstrunken war das Klostervolk der Reichenau. Wie konnte es anders sein in dieser von weiter Milde überstrahlten Landschaft! Alle Vorzüge mittelländischer See- und Flußidylle sind ihr eigen, und auch der Alpen letzter Gruß winkt wohlvertraut herüber. Von Schaffhausen bis zum Untersee erinnern andere, mehr oder weniger berühmte Klosternamen an längst entschwundene Ordenspoesie: Allerheiligen, Paradies, St. Katharinenthal, St. Georgen und Wagenhausen. Verhallt ist der Mönche Weihelied, geblieben ist die unwandelbare Schönheit der Natur.

Später haben reiche schweizerische Klöster Herrensitze am Untersee erworben. Die Prälaten des 17. und 18. Jahrhunderts wußten seine landschaftlichen Reize nicht weniger zu schätzen als die alten Ästhetiker der Reichenau. Es waren Kenner und Liebhaber des Barocks, jener Kunstrichtung, die in einem Schwall von Licht und Farben und Tönen frohestes Lebensgefühl zum Ausdruck bringt. Der kunstfreudige Rheinauer Abt Gerold II. Zurlauben sann im Schloß Mammern dem heimatlichen Voralpensee am Rigi nach. Sein nicht minder schönheitsbegeisterter Bruder Plazidus Zurlauben, Fürstabt von Muri, verbrachte im Frieden der Burg Sandegg ob Mannenbach den Rest seiner reicherfüllten Erdentage. Beider Oheim, der Einsiedler Fürstabt Augustinus von Reding von Biberegg, weilte oft und gerne auf Schloß Freudenfels bei Eschenez. Noch heute schalten und walten Einsiedler Klosterherren, mit und ohne Brustkreuz, auf der St.-Othmars-Insel und dem Freudenfels. Auch gekrönte Häupter kamen an den Untersee, nachdem sie Ruhm und Glanz der Höfe ausgekostet, Trug und Schein der großen kleinen Welt erlebt hatten und in die Geschichte

Links, von oben nach unten: Die « Drachenburg » in Gottlieben. — Sturm auf dem Bodensee.* — Oben Mitte: Schloß Arenenberg. A gauche, de haut en bas: La « Drachenburg » de Gottlieben. — Orage sur le lac de Constance. — En haut, au milieu: Le château d'Arenenberg.

eingegangen waren. Die unglückliche Königin Hortense von Holland und die leidgeprüfte Kaiserin Eugenie suchten auf Schloß Arenenberg Vergessen, Trost und Ruhe. Hortenses Bruder Eugen, einst Vizekönig von Italien, dann Herzog von Leuchtenberg, erbaute sich auf beherrschender Höhe ob Mannenbach den «Eugensberg», der heute wohl der großartigste Sitz im Thurgau ist. Kaiser Napoleon III. erlebte auf den Schlössern Arenenberg und Gottlieben eine sonnige Jugendzeit, die letzten sorgenlosen Jahre seines bewegten Lebens. Andere französische Emigranten, die im Gefolge der Napoleoniden am Untersee ein Exil gefunden, erwarben oder erbauten die Schlösser Salenstein, Wolfsberg und Luisenberg.

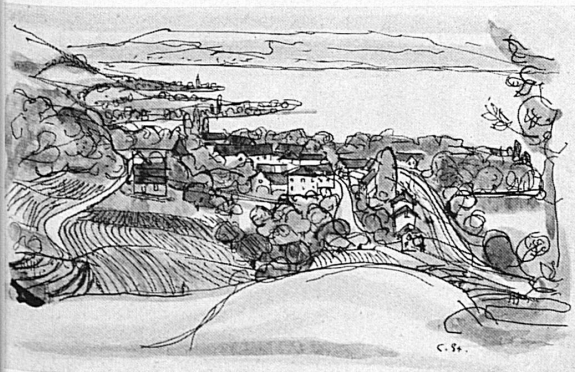
Schönheit, Ruhe und Friede — Idylle, Refugium und Friedenshort — das ist der Dreiklang der Landschaft an Untersee und Rhein.



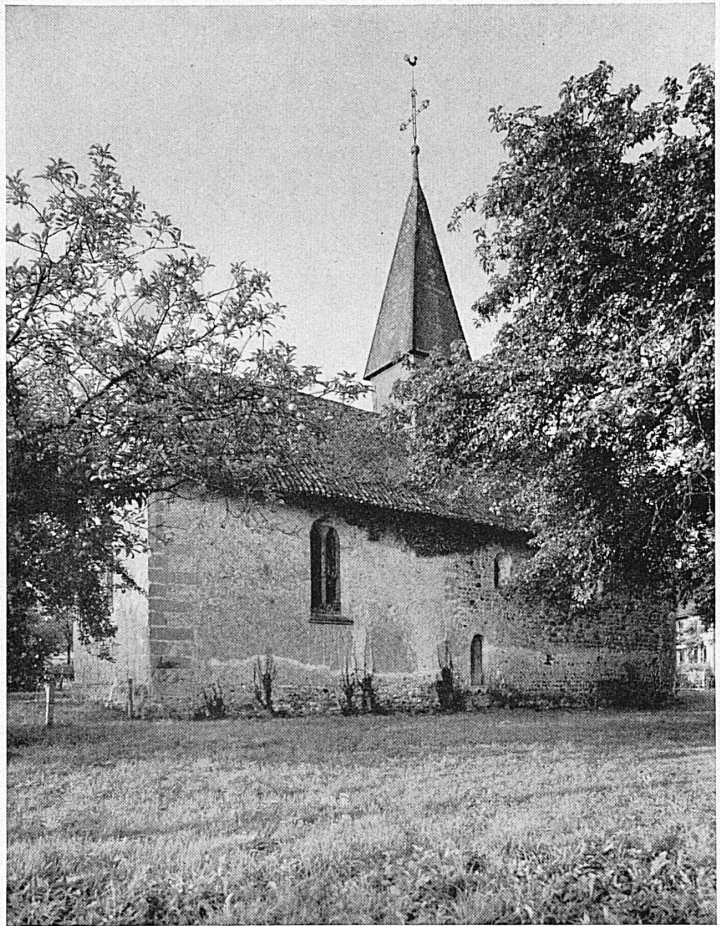
Schönheit, Ruhe und Frieden schenken uns auch heute noch die Konturen der sanften Hügel und Hänge, das nervenstärkende Spiel der blaßblauen Wellen, die wohlthuende Abgeschiedenheit vom Lärm der lauten Welt. Darum bergen sich müde Menschen so zahlreich an den Kurorten des Untersees, bieten uns seine Strandfreuden tiefbewußte Daseinslust. Darum wohl erfüllen uns die unbeschwerten Wanderungen durch den reichen Schlösser- und Burgenkranz am See und die Bootsfahrten auf dem Rhein nach den altersgrauen und doch ewig jungen Städtchen Diebenhofen und Stein am Rhein mit dreifachem Glück, das aus Schönheit, Ruhe und Frieden geboren wird.

Reiche Herbstfreuden erwarten uns am Untersee und Rhein. In Fülle schenkt die verschwenderisch schöne Natur ihre Gaben. Die letzten Sonnentage locken zu Wassersport und Wanderungen. Die klare Luft läßt die Landschaft in ihrer mildesten Pracht erscheinen. Jeder Tag bringt neues Licht- und Farbenspiel, neue Nuancen und Stimmungen bis zur leicht verhaltenen Spätherbstmelancholie. Und diese ganze Idylle bleibt fest umschlossen vom wehrhaft-sichern Hort der Eidgenossenschaft.

K. S.



Oben: Segler vor Schloß Steckborn.* Unten: Ausblick von Arenenberg, Zeichnung von Clara Stocker.*
En haut: Voilier devant le château de Steckborn. En bas: Les rivages du lac Inférieur vus d'Arenenberg, dessin de Clara Stocker.

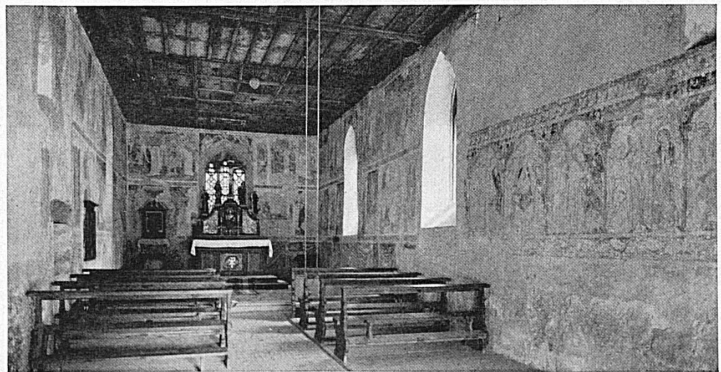


Die Kapelle von Landschlacht

Ein Baudenkmal von eigenem Reiz ist dieser Tage in der uralten Kulturlandschaft am Bodensee, neugestaltet und in der einstigen Schönheit, seiner Bestimmung wiedergegeben worden. Die Leonhardskapelle von Landschlacht bei Kreuzlingen, äußerlich eine einfache Landkirche von rechteckigem Grundriß, verdiente die sorgfältige Restaurierung, die ihr nun zuteil geworden ist, in besonderem Maße und mehr, als man zunächst dachte. In dem zur einen Hälfte romanischen, in der Chorpartie aber gotischen Gotteshaus konnten nicht nur die Fundamente eines ehemaligen, kleinern romanischen Chors aufgedeckt werden, sondern darin eingeschachtelt diejenigen eines noch älteren karolingischen — also die Überreste eines der ältesten kirchlichen Bauwerke unseres Landes. Vor allem aber wurde die Erneuerung herrlicher Fresken aus der romanischen und gotischen Stilepoche möglich, die in selten gutem Zustande zutage traten und heute in einer Reinheit und Frische leuchten, als wären sie erst vor kurzem gemalt worden. Die Arbeiten haben sich fürwahr gelohnt!

Sch.

Phot.: Floreani, Gemmerli, Müller.



Oben: Das Äußere der Kapelle von Landschlacht nach — und unten: Das Innere vor der Renovation.

En haut: La chapelle de Landschlacht, en Thurgovie; aspect extérieur après la restauration. En bas: L'intérieur, avant les travaux de rénovation.